

NAŠA SLOGA

POUČNI, GOSPODARSKI I POLITIČNI LIST.

„Slogom svesti male stvari, a nezloga sve pokrvari“ Mr. Pal.

— Uredništvo i odpravništvo nalazi se: VIA TORRENTE br. 12. —

Nepodpisani se dopisi ne tiskaju. Priposlana se pisma tiskaju po 5 nov. svaki redak. Oglasi od 8 redaka stoje 60 nov. za svaki redak više 5 nov.; ili u slučaju opštovanja uz pogodbe sa upravom. Novci se šalju poštom kao obično (osvećenje pošte). Ime, prezime i najbliža pošta valja točno označiti. Komu list na dodje na vrijeme, neka to javi odpravničtvu u otvorenu pismu, za koje se ne plaća poštarina, ako se izvina naplaci: Reklamacija. Dopis: za ne vraćaju ako se i ne tiskaju. — „NAŠA SLOGA“ izlazi svakog četvrtka na cijelom arku. Novci i pisma šalju se na uredništvo ili odpravništvo. Nebilježovani listovi se ne primaju. — Predplaća sa poštarinom stoje 15 for., sa seljaka 2 for. na godinu. Razmjerno fr. 250 i 1 za pol godine. Irvan carvine više poštarina. Na malo 1 br. 5 nov.

Buzetske stvari.

IV.

U uredu buzetske občine, rabilo se je i rabi se talijanski jezik kao urodovni, i to nesavno sa autonomnim i cesarsko-kraljevskim oblastima, nego i sa pukom. Svi oglasili, sve obznane na seoske župane, opomeno na pojedinih, to svi pozivi bijahu i jest pisani talijanskim jezikom. Ljudi su primali i brinulise, da kojih hadju, koji njim je razumacio sadržaj dopisa. Najčočše su došli u Buzet, tamo odkud njim je dopis došao, da saznadu, što hoće taj dopis.

Kakova bezumnost, koliko uzalud izgubljenoga vremena i troškal! Ni je ni to dosta. Lepi broj naših ljudi odgovarao je na občinski ured hrvatski, a načelnik nije htio takovih dopisih primati. Poznat nam je slučaj, gdje je načelnik hrvatski dopis, čim je vidio: da je takav, bacio na tla neobazrivo se na sadržaj ni malo. Zápitan pako, zašto je to učinio, rekao je, da nerazumije hrvatski. Dakle seoski župani i prosti seljaci primali su talijanske dopise od načelnictva, prom jih nisu razumili, a načelnictvo občine brojeće 13.000 Hrvatah, načelnictvo plaćano i uzdržavano skoro samo od Hrvatah, nije htjelo primati dopisih hrvatskih, bacalo jih je na tla! Nije se pobrinulo, ako jih u istini nije razumilo, da mu se jih razumiači, kao što je to običaj po svih uredilj: a nek molio uobćini, skoro posve hrvatskoj.

C. kr. oblastim bilo je to i moglo je biti poznato. A ipak nikad njim nije nit na um palo, da bi se na red pozvalno načelnika, da bi se zauzelo

za 13.000 Hrvatah. Nego šta velimo? One da nekoga na rad pozivlju. Tu i od njih. sanah dobivaju naši ljudi samo talijanske pozive; od občinskoga ureda razlikuju se samo tim, što ne vraćaju hrvatskih dopisih natrag, akoprom bi reći, da njim nisu baš po volji. Pobjeda hrvatske stranke nobi njim medju ostalimi s toga bila povoljna, što naslućuju, da bi načelnik to stranke zaveo hrvatski uredovni jezik. A kako bi to išlo, kad predstavnici. kr. oblastih jezika neznadu!... A bi li bilo pravedito, da se u jednom Buzetu piše hrvatski? Buzet je ipak talijanski, pak se mora obzir uzati na talijanski element u njem, valja bit pravedito napram njemu... Takovih i sličnih glasovah čulo se već medju činovništvom. I dočim se nisu nikad dosad zauzeli za 13.000 Hrvatah proti 500 Talijanah, već su se počeli zauzimati za 500 Talijanah proti 13.000 Hrvatah. E dakako! Odabrani talijanski puk! Pak i njim ide za svakdanji krušak.

Činovnikom u obće nije mio hrvatski pokret, jedno što neznadu hrvatski, ili što nećo, da ga znadu, a drugo, što se njihova načela nosudaraju sa onimi hrvatsko stranki, već sa protivnimi toj stranki.

Koncem mjeseca maja 1884. bila je voda naniela mnogo štete u Danah. Deset, potnaest danah iza toga došao je tamo c. kr. činovnik iz Kopra zajedno sa občinskim savjetnikom iz Buzeta. Posjednik u Danah, razborit čovjek i čestit Hrvat, rekao je nasdočjoj gospodi, da valja najprije ure-

điti neki potok, pak da neće već voda toliko štode činiti. Na to je odgovorio onaj c. kr. činovnik nekako popravitno: *to će vam učiniti vaši novozabrani deputati!* Bili su nekoliko danah prije toga izabrani za pokrajinske zastupnike gg. Spinčić i Križanac.

Za Ivanjo dolazi obično mnogo svjeta u sv. Ivan, najbliže selo Buzetu, u kojem su se takodjer Hrvati probudili. Naroda došlo je i ljetos, kad su već izbori za car. vieće bili onako sjajno za Hrvate prošli. A došao je i c. kr. komisar iz Kopra, imajući na raspoložnje neobičan broj žandarah. Svak se je tomu čudio to se popitavao, što to znači, kako je do toga došlo. Doznalo se je, da je stup talijanstva u Buzetini prijavio oblasti, da Talijani nisu sigurni idi ga s njim u sv. Ivan i da će se ljudi stalno potučiti. Valjda se je kanilo izazvati pak baciti na Hrvate! Ostalo se je s dugim nosom. Hrvati ponieli su se uz sve veselje muški i dostojno, kao što to čine u svakoj prilici.

Gospodinu komisar u bilo je to drago, al se nije zadovoljio. Zadržao se je tamo još tri četiri dana; išao je u neka sela i nagovarao ljude, nek budu mirni, nek potpne, bit će sve bolje, nek neizazivlju. Daleko smo već došli, kad treba tako miriti narod. Što njim je primjetio, da neizazivlju, toga nisu nit razumjeli pak su ga zato prosili, neka se jasnije izrazi. Pak šta njim je na to odgovorio? Da se mogu radovati nad pobjedom, al da neka pred Talijani ne viđu živio, jer da jih tim draže. Na takovu iz-

javu rekao je jedan: da šta se može ljepšega komu želiti nego li život, kako se može ljepše pozdraviti nego sa živio! Koliko put su se Talijani radovali nad pobjedami, kako su vikali cviva i još štogod dodavali s jedne strane, a s druge vikali i krepaj; kako su vikali slaveč pobjedu Defrančoschi-jevu i Viduličevu, oicu noć pjevali, muzicirali, u razavjetljenu gradju, tako su demonstrirali na očigled Hrvatah u okolici buzetskoj! Pak oblasti nije nikad ni na um palo, da takova zbilja izazivanja sa strane Talijanah zaprijeti: Quod licet Jovi non licet bovis! Što je dozvoljeno jarcu nije dozvoljeno janjcu.

DOPI SI.

Izpod Kastva početkom septembra. — Velo vino, malo vino; malo vino, velo vino; tako sam čuo govoriti, kad sam bio još djetie — a ima već tomu davno. Kasnije sam upoznao znamenovanje ove rečenice, i uvidio, da je posve istinita. Krđ je obilna ljetina a vinom, cenije je i broj se razproda i suprot kraja ga navadno prilifi; dočim kad ga je malo, ciena mu je visoka, ljudi ga drže i napokon ga prodati nemogu. Tako je i sada. Prošlo jeseni sve je bućilo malo ima vina, pa ostari jedan pred drugim pobrali, skoro otmali bolje vino; a ipak ga ima još i sada u kmetekih konabah nerazprodana. Premda se vino držalo draže; nego još ikada za moga spomenu, ipak nije to uzrok, da se nije jurve, svo razprodalo; jer dobro vino posvud se drago plaća, pa će i kod nas — kud je vino upravo prve vrsti. — Nekoji nagadaju, da je tomu uzrok što su se ljudi dali na biru. Možda neimaju

PODLISTAK.

Desetgodišnjica

«Bratovščine hrvatskih ljudi u Istri.»

IV.

Odmah prve godline obstanka «Bratovščine» počelo se je deliti podpore. Godine 1876. razdilelo se je 150 for. medju tri djaka sa otoka Krka i jednoga iz Kašiva; godine 1878. takodjer 150 for. medju dva djaka sa otoka Krka, po jednoga iz Voloskoga, Staroga Pazina i Zminja. dočim se je dvojici odbilo prošnja. Treća godline (1877.) počilelo se je 210 for. četvorici djakah sa otoka Krka, dvojici iz Kastva, po jednomu iz Voloskoga i Vranja; trojici proštenjajh nije se moglo dati podpore. Četvrte godline (1878.) prošlo je podpore 16 djakah; razdilelo se je ukupno svotu od 260 for. medju trojicu sa otoka Krka, šestoricu iz Kastva, po jednoga iz Poljanah, Jelšanah, Vranja, Plicna i Lindara. Pete godline (1879.) bilo je već 20 moliteljajh. Nekoliko njih se je odbilo prošnje, jer su pribodi bili nevalkli, ili jer su proštenjaj od drugud podpohar imali, ili jer njim je napratak bio nedovoljan. Nekim dalo se je manje svotice za takvo o. leće ili što slična. Dohili su podpore četvorica sa otoka Krka, po jedan iz Kastva, Voloskoga, Jelšanah, Vranja, Boljana, Plicna i Zminja u ukupnoj svoti od 235 for.

Šeste godline (1880.) razdilelo se je svotu od 285 for. medju četvoricu sa otoka Krka, po jednoga iz Kastva, Klane, Poljanah, Jelšanah, Vranja, Plicna i Zminja. Sedme godline (1881.) podarilo se je za ukupnom svotu 215 for. desetoricu moliteljajh i to trojicu sa otoka Krka, dvojicu iz Kastva, po jednoga iz Ureca, Klane, Voloskoga, Poljanah i Boljana. Četvorici se je odbilo molbenice, bud što su od drugud uživali podporu, bud što nisu ni onni njihovi bili članovi «Bratovščine». Osme godline (1882) oglasilo se je 19 moliteljajh, razdilelo se je svotu od 230 for., petoricu sa otoka Krka, dvojicu iz Kastva, dvojicu iz Buzetšćine, po jednomu iz Klane, Opatlje, Lovrana, Boljana, Sušnjavice i Plicna. Devete godline (1883) prošlo je podpore ništa manje nego 29 moliteljajh i to 4 sveučilištna djaka, 15 gimnazijalacah, 4 učiteljska pripravilaca, 6 učiteljskih pripravilaca i jedna u Kastvu. Devetoricu se je odbilo molbenice s onakvih razlogah, kao prijašnjih godinah. Ukupnu svotu od 325 for. dohili su ostala dvadesetorica i to sedmorica sa otoka Krka, četvorica iz Kastva (gdje se uvijek Kastvaščina razumjeva), trojica iz Buzetšćine, po jedan iz Voloskoga, Opatlje, Lovrana, Veprična, Pazina i Staroga Pazina. Desete godline (1884.) razdilelo se je svotu od 350 for. medju 19 moliteljajh i to četvorici sa otoka Krka, trojici iz Kastva, četvorici iz Buzetšćine, po jednoga iz Voloskoga, Lovrana, Veprična, Lindara, Pazina, Staroga Pazina, Sv. Petra u Šumi i Čabronića. Sve što dalje sve se je više moliteljajh oglašivalo, sve je širi obseg njihovih obi-

tilišlah, većinom postupiće rasla je svota razdijeljenih novcah. U deset godlin: razdilelo se je 2410 fr., sve milodarah ljubiteljajh našega naroda u Istri, medju njegovu učicu sa djecu. Svota je to mala i valika. Malena, ako se pomisli na broj prosilacah i njihove potrebe. Valika, ako se pomisli, da su to sve darovi pojedinačnih; koji su sebi odtrgali, da popspjaše napredak grane naroda, koji ima i to drugih potrebah i nevoljah, kojim imadu prihitali velikim delom njegovi požrtvovniji sinovi. A nema se nit na to zaboraviti, da se je gabrao glavnicu od preko 5000 for. i da je podpore od kamahtah to glavnicu stalna.

V.

Odbor «Bratovščine» ovlašten je izdavati svake godline koleđar, u koj bi se uvratilo najpotrebitije koleđarske stvari, društvena pravila, imena članovah, djelovanje odboro i u kolko bi bilo moguće poučnik članakah. Prve godline bilo je prekratkot vrijeme, da se to učini. Druge godline, mjeseca augusta rasprijavio je odbor o tom. Othornik Vinko Zamilić pridobio je, da je se za tiskak pripravno; al da je on za to, da se ga učelak i to s uzroka, što bi tim «Bratovščina» imala gubitka. te bi trpila glavna društvena svrha i što se «Danica» koleđar druživa svetojeronimskoga tiska mnogo izlaskah; i jeftino prodaje. te bi mogla nadomjestiti koleđar «Bratovščine». Odbor bio je s tim razlož posve sporazuman; nego pošto je već bio javio, da će se koleđar tiskati, odlučio tiskati za tu godinu u 500 izlaskah. Tim bijaše spo-

razumna i skupščina, obdržavana mjeseca septembra iste godine s dodatkom, da se oduzetane od tiskanja; poučnik članakah ako bi tim družtvo imalo štetovali i da se omedjaši na koleđarske stvari, imena članovah i djelovanje odboro. I tiskalo se ga, al bijaše preskup i družtvo je s njim štetovalo. S toga je odbor u trećoj skupščini predlagao, nek se ga već ne izdaje, već neka se kako drugačije zadovolji onomu, što se hoće koleđarom. Bilo je različitih predlogah, bilo se je zabrinuto, a sve te brige oslobodio je «Bratovščinu» sl. odbor svetojeronimskoga družtva u ime kojega je početkom godline 1877. velučeni gospodin dr. Fr. Iveković prijavio odboru «Bratovščine», da je onaj pripravnan tiskati u «Danica» listopis družtva i sve što je s tim skopčano. Budući je «Danica» jako razširen, jeftin i poučan koleđar, buduć bi se uz listopis «Bratovščine» posve odgovaralo koleđaru iste, a «Bratovščina» si tim mnogo prikoristila; prihvatilo se je tu velučenu prijavu u velikom radošću, izreklo se svesrdno, zahvalju i priprialo izvjestaj «Bratovščine» koj je bio i tiskan. Od tada čini to odbor svetojeronimskoga družtva svake godline, na čem mu bud i s ovim izrečena iskrena hvata. Zahvaljeću bud takodjer uredništvu «Naše Sloge» koja je redčito i bezplatno tiskala izvjestaje družtvene i koja i ovu desetgodišnjicu tiska, kao takodjer i nekim drugim listovom hrvatskim, koji su uza to «Bratovščinu» uvijek preporučivali i svakomu, koj je bud kako pospješio radu svrhu družtva.

posve krivo. Prije se mislilo, da je pivo samo za gospodske pokvarene želuče, a sad bacili se na tu jedinkovu vodu za- natofol i težaci. Neću ja ovim reći, da neki ljudi smeli piti pivo, nego spomi- njem samo, da se zna, da ljudi sami pi- na neki način račun kvare. — Drugi opet vele, da Rieka već netrosi onoliko kas- tava- koga vina, kako u prošla vremena. I to je istina prava.

Riečke konobe nisu već na najboljem glasu. Tamo se i najbolje vino u brzo pokvari. Svjetlo tomu naučio, pa i ne- traži u gradu dobra vina — prema tomu ni nevažna se vino prve vrsti u grad. Ovo ostaje vani. To znadu dobro Riečani, pa zato na hrpe bježe iz grada, da se naužiju čista zraka i erkuu dastau dobra domaćega vina. Naši oštari uživaju dobar glas, neka paze, da ga i unapried užu- vaju. Bi će to od koristi njim i cielemu kraju. — Nuše vino prodat će se brzo i dobro, pa će malo ili nekoliko škoditi cieni, imali drugu vina više ili manje. Domaće dobro vino ljudi — osobito Rie- čani — najvole.

Ove se godine nekaže obilna trgadba, nego ono što je, je jako liepo. Nadamo se dakle dobroj kapitol, ako nam Bog pošalje suha vremena.

Mošćenica septembra 1885. Obćinski izbori su nam pred vrat. Nadamo se, da se neće dati narod više zavesti, kako se je dao prije tri i više godina i to od nekojih mošćenčkih i lovranskih nemir- njakub. Tim nepokštenjakovicem naš pošten narod sada više ne vjeruje, jer i sam uvidja kako su ga doveli. Čuvaj se rodu ljudih, koji su to već više puta prevarili. Nevjero- jnim što ti govore, jer oni nemisla nego kako bi to prevarili. Na dan izbora kad Vas budu pitali za ceduljicu, nemojte njim ju pokazati, jerbo bi vam ju uzeli, a njihovu bi vam dali, s kojom biste sami proti sebi glasovali. Kad Vas šta takva zapitaju, ledja njim obratite. Čuvajte se šarenjake gospode. Ja mislim, da niste pozabili onaj dan u Lovranu, kad ste bi- rali vašega dječnoga zastupnika Vitelzela. Vidite kako su za vami živjeli, tušili, kao najpristijli faktori; dakle od takvih ljudih nimalo se ničemu dobromu nadati. Ovi ljudi kad vas namogu prevariti svojimi lažmi, onda smutežu išu protiv vam.

Vi nemožete nikako dopustiti, da s vami vladaju nekoji smušen Lovranci. Složite se sa Brščani pa vam je sjegurnu pohjeda, a tim čete se izbaviti obćinskoga duga.

Poznati lovranski voloklak «et ompan- panu bolia», već su počeli obletati po obćini i ljude za rame lovitli, da glasuju za njihovu stranku, ali naš pošten puk dobro poznaje to mutikaše pa njim zato ledja obrada. Te osobe bi vjeru i Boga za novčel prodalo. To su osobe «deli avia coltura». To su ljudi, koji teže za onim «bluženom zemljom» tamo preko mora. Sram jih bud. Mraz njim paob na obraz, uzaludno njim je sav trud. Plođodno njim je služiti se svakokratnim lažmi proti našim prvakom i svećenikom, narod njim ništa ne vjeruje. Jednoč njim je vjerovno kad je spavao, sad je progledao to uvidja što se s njim radi.

Prije jedno dvie godine došao je k nama jedao švaba iz Graca i ovdje se ozeulo. Nu taj švaba, premda živi medju nama, mriži ras i naš mill materinji jezik hrvatski. Budući da je taj čovo krčmar, naš jezik mu je potreban kao svagdanji kruh, jer ovdje narod ne razumje drugog jezika. Ova pridošlica, rugajući se našem jeziku, okralo ga je slingua moderna fran- cese». Dva mošćenčki i nekoji lovranski nemirnjaci radi bi toga švabu za agenta u Mošćenicah, dapače to mu je audio i «kristalni junak» samo da za šarenjake agitira.

Opominjemo toga delju, da pazi što radi. Neka ne zaboravi, da živi medju poštenim hrvatskim pukom, koji će mu znati podpišati «pašaport» bude li proti njema rovac i pod njim kopao.

Pogled po svietu.

U Trstu, 23. septembra 1885. Jučer otvorena je bečka gospod- ska kuća i carevinsko vieće. U go-

spodskoj kući pročitano je carsko pismo, kojim se imenuje grof Traut- monsdorf predsjednikom, zatim je po- ložila jedanaestorica novih članovah zakletvu. Predsjednik otvori sjednicu sa trokrotnim: živio na cara i kralja te izjavi, da će sam car dne 26. t. m. svečano otvoriti zasjedanje gospodske kuće. Istoga dana započelo je svoj rad i državno zastupstvo. Predsjednik po starosti položi prisegu a zatim ostali članovi; imenova je četvorica najmladjih članovah bilježnici, a zatim pozove predsjednik sve članove državnoga zastupstva za dne 26. t. m. u carski dvor, gdje će biti svečano otvorenje državnoga vieća.

Na državno vieće upravljeno je sa raznih stranah države protestah proti izborom pojedinih zastupnikah. I Hrvati Istre, poimenca iz obćine Vodnjana i Poreča, poslali su proteste proti izboru zastupnika DeFranceschi-a.

U stranki njemačkih liberalacah nastao je gotov razkol. Jedni su za- htjevali, da se osnuje «njemačko-au- strijski» a drugi samo «njemački klub», što su ovi posljednji odmah i izveli.

Nemiri u Českoj jesu još uvijek na dnovnom roku. Tamo bijahu Niemoi vikli vladati, a pošto njim to danas nije više moguće, izazivlju sugradjano Čehe.

Ministarstvo naredilo je strogu iztragu proti zadarskim talijanaskim izazivačem.

Danas imademo zabilježiti vaoma važan događaj u jednoj od slavenskih državicah.

Kako je poznato, razdielio je ber- linski kongres Bugarsku na dvie pokrajine i to, na kneževinu Bugarsku i na istočnu Rumeliju. U knežavini vladao je knez Aleksandro a u Ru- meliji turski namjestnik Gavril paša. Dne 18. i 19. t. m. sbio se u istočnoj Rumeliji događaj, koji je iznenadio ne samo novinare već valjda i samu diplomaciju. Dne 18. t. m. sbacio je narodni odbor u Plovdivu turskoga namjestnika i proglasio sjedinjenje Ru- melije sa kneževinom Bugarskom. Pad turske vlade proglašen je istodobno u svih gradovih pokrajine, što dajo elu- titi, da bijaše osnova svrgnuta tursko vlado po cijeloj zemlji dogovorena. Na mjesto turskog paše stupi odmah nova narodna proviziona vlada. Pokretačem toga prvrata bio je Dr. Stranski. Rodoljubi iz istočne Rumelije pozvali su odmah kneza Aleksandra, da zauzme vladavinu nad njihovom užom domo- vinom. Knez se zbilja pokori želji i volji naroda to je stigao dne 22. t. m. u glavni grad Rumeliju, u Plovdiv.

Tuj ga narod oduševljeno dočeka. Knez izdade odmah nalog, da se obu- ruza sva narodna vojska i da se po- sjednu sva važnija mjesta u južnoj Bugarskoj. On je izdao i drugi proglas za narod, u kojem izjavlja, da prima pod svoje okrilje istočnu Rumeliju. Neopisivo veselje vlada po svih gra- dovih i mjestih Bugarske.

Ovim uonandanim korakom raztr- gan je berlinski ugovor. Sviet se u čudu pita, kako je to moglo boli naglo nastati. Pitanje nastaje, što će snda velovlasti, napose Turska napravom ovom dogodjaju? Biti će valjda opet ugo- varanja i pisanja, nu ufamo se stalno, da ono što je čvrsta volja pobratin- skog nam naroda spojila, nitko na svietu neće razdvojiti.

Veselimo se i mi od srca sa braćom u Bugarskoj. Želimo vruće, da bi njim se svi pravedni zahtjevi izpunili. Ob ovom pitanju imati ćemo još svakako više pisati.

Bugarski dogodjaji probudili su i srbske vladine krugova. Kralj Milan vratio se naglo u Biograd. Pod nje- govim predsjedničtvom sastalo se mi-

nistarstvo na vieđanje te bijaše zaklju- čeno, da se oboruža narodna vojska, da se sazova narodna skupščina za dne 1. oktobra u Niš i da se ukinu zakoni o slobodi tiska i sastajanja.

Njemačke novine javljaju, da je na putu mnogo ruskih oficirah, koji će stupiti u bugarsku narodnu vojsku. I u Grčkoj su uznemireni duhovi radi prevrata u istočnoj Rumeliji. Tamo se kenilo razoružati narodnu vojsku, od čega se sada odustalo.

Španjolsko brodovlje pjselo je otok Japa, za kojeg se pisalo, da je u njemačkih rukuh. Španjolska vlada naručuje vojno brodovlje i radi oko pojačanja mornarice.

Belgijski sabor sazvan je za 10. budućega mjeseca.

U Francuzkoj nastalo je živahno izborno gibanje. U samom Parizu tekla je već kad nekog izbornog do- govora krv.

Bivši englezki ministar Gladstone izdao je na izbornike proglas, u kojem brani bivšu svoju vladavinu te pre- poruča svoj program englezkim izbor- nikom.



Franina i Jurina.

Fr. Ma ca su ono vapili čerā va ostarje «alla città di Graz»
Jur. Po boskiže ja te nerazumen! Ca je to štā di Graz?
Fr. Skuzaj, ma ja ti moram istinu zašvirit. Ti si čovik brez mrmorije!
Jur. Mrmorija gore, mrmorija dole, ja ti stojim ovdje, kako Turak na predlike.
Fr. Po Frančeška, nimaš ni mrmorije, ni ferstronja. Ca se na domnjajas oneh čukal va Moščenicah, kad smo pili nas kvartil va ostarlje blizu česti?
Jur. Ana sad te vidim! Pak ca je ono osterija dell' Inolita
Fr. Bravol Osterija dell' Inolita! Kad je on gošpodin s onim nemskun bradun takd govoril, ja mišlim, da mora imat pomoč od elnicelca.
Jur. To se razund. Mu ca da neče davat pit našim ljudem?
Fr. Ajbdi! To da je osterija samo za one, ki s Graua i s Talije prihajuju. Nego — kad je ta gospodilček takov, ja mu va istinu zelim, da bi samo Gracane i Talijane goštil.
Jur. Franču moj, što bi onda za njega bilo! Tr kveda bi ona imal? Ja mi- šlim samo «Arma rešenae, ombre- lare, gus i konca pijate ill lonca padele vazak».
Fr. Ma znaš, kako će on putnike va oster- riju vabiti? Ktekal je, da će obešit nad vratil neku tabelu, na koj da će bit napisano «osterija alla città di Graz», a nad ovim napisom, da će bit disenjeni kožij rogi.
Jur. Juh, lepše tabela nemore biti! Tal- jani kazu na toj tabeli rogi Nemcem, a mi — zac ni ona ža nas — ih ka- žimo tabeli i sen, ki su proti nam.
Fr. Amen!
Fr. San čul, da je kanzbarski karnjea počea smraditi anka onega meštra.
Jur. Tr to je njegov arat. Ja smradila kan- zbarske pope, neprostiv niti onemu prevrtačem starcu plovanu; ja smradil tolka kanzbarce, ki ga sa svojimi pla- čili pomoru hraniti; zač nebi deša naj- zada na red anka stari meštra?
Fr. Ma se li paka pristojli onako na javno i na očito ornat i smraditi ljude, ki se već toliko lita trude za duhovno i svitovno dobro svojega bližnega, kako ti jušto naši popi i meštri čine?
Jur. Takovemu karnjeu, kakov je kan- zbarski, pristojli se ave šagod čes, anka čiste, poštene i za crkivu i za puk za- služne ljude smraditi, same da ga zato ki plati. Ca nisi čuja kako va Marko- voj «svradnice» sam sebe hvall, da mu je jako drago čuti. Što zna on diskariti to će reći smraditi i smradjenim služiti si «onoraments il tozzo pane?»

Fr. Po Franča Jure, ne križi tako, aš če opet za tobun ljubli, da si «balordon», rajše mi povej ča ga ima karojea s meštrom?

Jur. Kanfanraki meštra muči se već blizu trideset lit va onoj školi s dican. Dunke če već znati, kako treba s dican po- stuovati i va školi i vani. Karnjelevo dečaci ponašali su se sablažnjivo va školi, gndo pred školom. Meštra učinila je svoju dužnost, pak je oteu povida ča i kako. A otac karnjea je razumla, da ga meštra izaziva i draži. Po svo- joj užance bi ga rado popjasti za gut, ma bi ga tukalo opet platiti 25 šju- rini; dunke sakako bolje, da se ča «onoratamento» zasluži, nego «vergognosamente» na sudu plati, pak onda po petljarsku reprezentancu il- mozine prosi, da mu 25 šjurni po- vrati, zato udri va poznatou kaljučnice po meštru, da dicit tuče, da će ju ubiti, da joj krv ...

Fr. Ma ako je tako, zač ni karnjea pozval meštra na sud, da mu se dade, ča zasluži?

Jur. Amō — na sud! — Je laglje lagatli va Markovoj lažitorbi ili va rovinjs- koj «stolika čiste, poštene i zaslužne- ljude ornat i smraditi, lego č. kr. sudcu dnti razumeti, da je pakleonska laž sveta i nepobitna istina!

Različite viesti.

Obćinsko zastupstvo može bit razpušćeno Najdalje česti tjeđanah poslie razpusta mora se natožiti novi izbor. (S. 66. pokrajinskoga zakona, članak XVI. drž. zakona 5. marca 1862). **Obćinsko zastupstvo bužetsko bilo je razpušćeno dne 5. augusta 1885.**

Slavenski gostovi. Ovih danah boravila je u našoj sredini trojica predstavnika naše slavenske braće sa sjevera. Jesu to Poljaci, g. baron Graco, zastupnik poznajmskih Poljakah na berlinskom državnom saboru; g. Dr. Jan Ločevski, docent na bečkom sveučilištu i g. L. Horvath, urednik praških «Narodni Listy». Našim gostovom nastojali su pri- jeteljli osladiti što vedma boravak u Trstu, odakle su u ponedjeljak krenuli na Rieku, a odatle u Dalmačiju, Crnogoru, Bosnu i Hercegovinu, kuda neka jih prati naj- bolja sreća.

Madonjanci. Dne 30. augusta t. g. bijahu redjeni u Balah bogoslovi gđ- šime Semelč i Mate Cozza za svećenike porečko-puljske biskupije. U Balah bio je presv. g. biskup u kanoničkom posjetu i tom egodom redio svoje bogoslove. Sli- dećega dana odlučili su novorođeni u istom mjestu prvu sv. misu i to, g. Semelč tihu a g. Cozza svečanu. Prvi polazi kao- blekupski kapelan u Poreč, a drugi će po svojoj prilici ostarj za kapelana u rodnom mjestu Balah (Valle).

Bratovščina sv. Cirila i Metoda u Trstu. Nedavno sa- natelo se slovenskih prijateljah — najviše radnikah — na dogovor, kako da osnuju družstvo, kojemu bi bila glavna svrha njegovanje i širenje slovenskog crkvenog pjevanja u Trstu. Prijatelji zaključili osno- vali «Bratovščinu sv. Cirila i Metoda» sa sjelom kod sv. Jakova. Privremeni odbor izradio je pravila. Članovah priglasilo se već sada do 150. Odbor sazivlje za ne- delja dne 27. t. m. u 5 satih po podne glavnou skupščinu u prostorije delavakoga podpornoga društva (Via Molin piccolo br. 1). Očekujemo, da će skupščina biti mno- gobrojno posećena. Navlastito je želiti, da istoj prisustvuje u velikom broju i naše svećenstvo te da delom i savjetom po- mogne družtvu, koja imade cilj: podizati moralno slovenskog radnika u Trstu.

Iz Fontane, porečkoga kotara pišu nam, da su u Juliju tek godine od- poslali na visoko c. k. ministarstvo nauka u Beč molbenicu, kojom su prošli, da se u taunošnju pučku školu uvede hrvatski jezik, koji se izključivo govori i radi u ovoj podobini. Molbenicu podpisalo je 68 gospodarah obitelji. Rečenu molbenicu odstupilo je ministarstvo c. k. zemaljskomu školskomu vieću u Trstu kao udležnoje oblasti za odlučiti o jeziku spomenute škole. Sama pako, molbenica vraćena je prosietjem dekretom kotarskoga školskoga vieća u Poreču dd. 28. augusta br. 521 s primjetkom, da je c. k. zemaljsko školsko vieće u svojoj sjednici dne 23. julija za- bacilo zahtjev fontanski obćinarsk. Na molbenici odstrižen je onaj dio papira,

Blagorodni gospodine!
Držim si za dužnost, da vam se za moja zdravila zahvalim. Već me bilo ostavilo...

Obrana zdravlja
ovisi gotovo o sačuvanju i popravljivanju probave, jer ova je glavna podloga zdravlja...

dr. ROSA Životni balzam.
Prisrčan je od najboljih, liečivih i najkriepijih celovitih; likava su osobito kano...

OPOMENA!
Da se izbjegne namilim zgodam, protiv svih vrsta p. n. gg. narudžbi, neka zahitje...

Pravi dr. Rosa-a životni balzam
dobiva se samo u glavnom skladišću B. Fragnera, likarna skromna orluva u Pragu...

Pravko domaće mazilo
proti oteku, ranam i svakojakoj upali.
Ako se ženam prsa upale, ili otrdnu, i kod svakog oteka, kod orva u pratu i zanoktici...

Prašak za prsa
Izvrstan liek proti kašlju, promuklosti, prehladi i drugim katarralnim maćamam.
Skatulja sa naputkom po 30 u. dobiva se u lekurnah:
Dubrovnik: Anton Cingria.
Sibenik: Anton Cosolo.
Narućbe obavljaju se bezodkladno.

TKANINE
za odieła koja se poru
u ostancih od 6 do 7 metarah za podpuna muška odieła u modernih bojah, razpošile za pouzajem 12-11
u ostanak za for. 3-50
L. STORCH u BRNU
ogledci badava i franko.

Najbolje i najcienije dodje u AMERIKU, ako se obrati na
A. GERGOLET-A
internationalnoga speditera. 8-
Via dell' Arsenalu br. 2. TRST.

Čudo industrije!
Samo for 3.75
stoji kod mene od danas izravan, reguliran, 1-3
samosvjetli
VISAČI SAT sa BILOM
Šitavog i pol sata, za dočeti brončaninami utisni sa nihalom, u lino poliranom orahovom okviru, sa divnim kazaalom, koje je o. k. najvil. svjetliodan tvari nakvašeno se nadju samo poput mjesadne svjetlo avleti tako da se bez svjetlo odmah saznade, koliko je natih. Da se svjetlo uzdrži jamčim plameno za deset godina!

Opomena!
Bez ove obrabne znamke, zakonom šitčeno, imade se taj liek po dr. Malidu smatrati kano patvoren
Cvet proti trzanju,
po dr. Malidu.
Je odlično najbolji liek proti kostobolji i reumatizmu, trzanju po udih, bolesti u kržu i živih, otokih, utrdnilih udom lid; ako se rabi i kratko vreme prestane posvema trzanje, što dokazuje mnozina zahvalnih. Traži se samo svjetlo (Obrab. znamka) proti trzanju po dr. Malidu us prilozeno znamenje; 1. staklenica 50 nov. Zahvala.
G. J. pl. Trnkoczy, lekarnu na velikom mestnom trgu u Ljubljani.

Bez ove obrabne znamke, zakonom šitčeno, imade se taj liek po dr. Malidu smatrati kano patvoren
Cvet proti trzanju,
po dr. Malidu.
Je odlično najbolji liek proti kostobolji i reumatizmu, trzanju po udih, bolesti u kržu i živih, otokih, utrdnilih udom lid; ako se rabi i kratko vreme prestane posvema trzanje, što dokazuje mnozina zahvalnih. Traži se samo svjetlo (Obrab. znamka) proti trzanju po dr. Malidu us prilozeno znamenje; 1. staklenica 50 nov. Zahvala.
G. J. pl. Trnkoczy, lekarnu na velikom mestnom trgu u Ljubljani.

Source Romaine
(Rimski zdenac)
Najizvrstniji i najzdravija voda za stol. Nutravka pjeneg mineralna voda. Centralno skladište za Austro Ugarsku i za iztok kod
G. B. ROVELL, Via Lazaretto vecchio 10, TRST.
Source Romaine
(Rimski zdenac) 10-10

Zanimivo za obitelji.
U ulici Via Nuova, kuća Muratti naproti palači Salem nalazi se
Novi dućan
gdje se prodaju na veliko i malo uz nizke cene košora svake vrste, ceške, metle iz slamo i iz konjake grive, čitlija za noge, sagove, kiste svakevrste; povašeno platno; lonce sa cvjetje i za riba; platno za vezanje; linog sapuna te svakovrstnih predmeta za tapetare.

Podružnica u Trstu c. kr. povl.
austrijskog vjersosjiskog zavoda
za trgovinu i obrt.
Novci sa ukamaćenje
u bankah-uz
4-dnovni odkaz 3 1/2%
8-dnovni odkaz 3 1/2%
30-dnovni odkaz 3 1/2%
u napoleondorih uz
80-dnevni odkaz 3 1/2%
3-mjesečni odkaz 3 1/2%
6-mjesečni odkaz 3 1/2%

Okružni odjel
u bankah 2 1/2%, kamata na svaku avotu a u napoleondorih bez kamintah.
Naputnice
sa Beč, Prag, Peštu, Brno, Tropavu, Trstu i Rijeku, nadalje Zagreb, Arad, Grač, Hermannstadt, Innsbruck, Olovoan, Ljubljano, Salcburg bez troškovah.
Kupnja i prodaja
od devliah, efekatah, ukodnje unovčenje kupovah uz 1/2% provizija.
Predjuran
na varante, uvjeti na sporazumjenje uz otvor kredita u Londonu ili Parizu 12% provizija za 3 mjeseca.
Na efekte, 6% godišnjih kamatah od iznosa od fr. 1000; na poveće iznose glasom posebnoga sporazumjenja.
U Trstu 1. oktobra 1884. 52-38

Skladište
POKUĆSTVA I TAPECERIJE
Corso br. 41.
blizu "Monte Verde".
Dne 24. augusta otvorio je iznova podizani neovnanu trgovinu sa velikim izborom pokućstva svake vrste i uz takova cene, da se neohi konkurencija
Raffaele Italia.
4-10
Narućbe se obavljaju za uzamativno prosto od danje

SUKNO ZA ODIELA
od trajne ovjše vune za čovjaka srednje veličine:
za fr. 4 06 iz dobre vuno
3-10 metra za fr. 8-10 balje
za odieło . . . 10-12 fine
. . . 12-40 prav fina
peruviens iz najfinije volne u najnovijih barvah najnovije za sukna običila za gosp. meter 7. 2.

I. STIKAROFŠKY
stemeljeno 1866.
Skladište tvornice u BRNU (Brünn).
Uzori prasti. Ogledak za rg. krojače nepreste. Pošiljate u povzetjem Čes. f. 10 praste. Imam stalno zalogo sukna u vrednosti f. 100.000 a. vr. ter se ob sebi ume, da mi u moji svatovni trgovini mnogo suknevo po 1 do 5 metrov doljih preostaja; prisiljen sam tečaj krajce zelo zahtijevati čenl razpešavati. Vsaak razumen človek mora razvideti, da se od tako malih kosov namerje pošiljati uzori, ker bi od kachih sto naročeh priik kmalu nič ne ostalo, in je točeh zgolja slaparja, ako tvornice za sukno ostankine prilike dzuanjujejo, saj so u teh slučajih prilidni odokzi od celih delov in ne od krajcev; namcn tačoga postopanja je razumljiv. 48-25.

Nepristni ostanak se zamenzajo ali pa so denar povrne.
Opisavati se more nemški, magjarski, češki, poljski talijanski in francoski.

ROOB COCCOLA
posebnost
a. k. priv. in odlikovano tovarniš
ROMANA VLAHOVA
V SIBENIKU.
Podružnica u Trstu: Via S. Lazza-o 1-8
Priljetan, krepčalen liker, odlikovan se zlatni kolajnama in diplomama na razstavah u Skradinu, Napolju, Trstu, Sv. Vidu, Linciu, na Dunaju, u Kalkuti itd.
Ta je izjed junberske comune in čih žih želješ napravljeni liker je prjntnega okusa.
Jako pospešuje prebavljenje in se rabi z dobrim uspehom za krepčanje ostatebih moči, ker je dokazan njega zdravilni upliv na živce, možgane in na hrbtence.
Prodajo na debelo i skrubljejo moje hiše u Sibeniku in u Trstu.
Prodaja na drobno v vseh kavarnah, prodajalnicah likerjev in sladničarjnah.
Nepokvarjeni pravi liker se pozna po staklenici, u kateri je vitljena firma, potem po samah i grom in po malem svitku z autografovano firmo Romano Vlahov. 14-48-6

Prosto od carine.
NAJBOLJE
POKUĆSTVO
jeftino, u velikom izboru kod
IGNACIJA KRON-A u TRSTU
4-4 ulica al Teatrò br. 1 (Terzgesto).
Illustrirani cijenik šalje se na zahtjev badava i franko.

LUGICADORE
limar
zaprisegnuti procienitelj.
Odkihovan srebrnimi kolajnama na izložbah u Trstu 1868-1871-1882.
Radionica utemeljena godine 1857.
Via Torrente broj 1205-26 - TRST.
Ima na skladišću:
Velik izbor kapeljnih žilebah, badanjah, i ostalih predah; strojevah po najnovijem sustavu za ogrijeti vodu u badnjih, što se prodaje uz gotov, novac kano i uz mjesecne obroke; uz lato pogodbe daju se na rojam. Nadalje imade mjerah za tekućine, žito, ulje, petrolej od 1/2 do 50 lit. lažžovane c. k. bažarskim uredom.
Na stalnoj izložbi drži uzorak kupulji na žilab i drugih limarskih spremah. Suvistò br. 4 barometra, označitelje vjetrovah za ljetne dvorce, bašnje, gioriete itd. itd.
Sve uz najumjereniju cenu.
48-6

Prašak za prsa
Izvrstan liek proti kašlju, promuklosti, prehladi i drugim katarralnim maćamam.
Skatulja sa naputkom po 30 u. dobiva se u lekurnah:
Dubrovnik: Anton Cingria.
Sibenik: Anton Cosolo.
Narućbe obavljaju se bezodkladno.

G. J. pl. Trnkoczy, lekarnu
na velikom mestnom trgu u Ljubljani.
Izvrstan proti kašlju, hripavici, vrtaboli, pranoj i plućnoj bolesti; 1 staklenica 50 nov. Koristniji nego li svi u trgovini se nalazeći siropi.
rg čisteće krugljice o. kr. povl., nebi smjele u nijednom gospodarstvu manjkati i one su već tisuć puta pomogle kad je čovjek zatvoren, kod glavobolje, kad su zatvrdnula uda, pokvare želudac, kod jetrnjih i bubrežnih bolestih; u ostanak po 21 nov., jedan zamotak sa 3 skatuljama i for. 5 nov. Ispod jednog zamotka sa poštom ne odpravlja.
Gori navedeno specialitete, koje su mnogoljetnim lekumom kano uselile uspješne pripoznate, imade uvijek čiste u zalogi i raspošilje gdmah poštarah im pouzajem Adressa, je:
Liekarna Trnkoczy-a,
na velikom mestnom trgu u Ljubljani.